大清光緒九年十一月初九日
西歷一千八百八十三年十二月八號

字林滬報

第四百八十三號
禮拜六
本館開設上海英租界三馬路
上海零售每張大錢八文　外埠照遠近酌加寄費

樓訪異書○啟者本館今欲訪求一新奇可喜雅俗共賞而又爲世所不經見之書藉君子鄴架中如有珍藏者請即送交本館壹是面議可也此佈
字林滬報館啟

恭錄電傳　上諭○十一月初四日奉　上諭廣東高廉道員缺着崧齡補授欽此同日奉　上諭署都察院左副都御史張佩綸着在總理各國事務衙門行走欽此同日奉　上諭御史張人駿奏此次記名御史之吏部郎中王琛沾染市習性情輕浮請飭察看等語着吏部堂官察看該員如果聲名平常即行據實奏參欽此

紳富說○從前髮逆之亂江浙大吏行文州縣舉辦團防各就本地富戶捐輸以充團練名之曰紳富捐即古人毀家紓難之意用以保衛桑梓厥功亦偉其時承平日久不乏殷厚之家竟有以慷慨樂輸多至數十萬者亦有鄙吝性成甘爲守財奴而不名一錢者地方官以憲飭爲由抑勒硬派亦所不免富時如上海一城所以保全者得力於紳富捐實多茲者中法將有釁端海疆要地防守宜嚴傳聞日前松海防奉到憲札着辦紳富捐未如確否客有以紳富二字之義問者余應之曰古者聞大夫之富數馬以對禮曰家富不過百乘三代之後貧富相均國之本計在於農必國而後家富自曾仲相桓公權山海之利以富齊國遂失先王富國本自昆以後井田制廢豪強兼并貧富不均而商賈買之道亦盛於其間史記貨殖傳謂猗頓以鹽鹽其而邯鄲郭縱以鐵冶成業與王者將秦始皇徙天下豪富咸陽十二萬戶富時富戶意必猗頓郭縱之類居具耳至於西漢謂居官而巍富者爲雄桀於是在位莫不貪婪天下相尚財至今讀史記平準書其時勢蓋有與今無異者爲今所謂紳富者以二字之義分會之則似乎紳自紳富自富紳未必富富不能皆富富未必紳而未必皆紳然紳富而繫以捐則於紳之貧者無與焉夫紳何以富日俸米養廉二者乃國家所以馭富之道然今之督撫以下文武俸祿爲數無多即此上下受一如數積之十年亦不能致富況有實俸虛分以相抵劃眞所謂有其名而無其實者寶靡雍止耗羨所改爲數亦聞不多顧名思義斷無因此致富之理然則紳果何由而富哉漢人謂居官而置富者爲雄桀或卻此類歟每聞某大員致仕回籍擁背數百萬某大帥之解兵歸田擁貲數白萬其他由海關道而遷升歷任稍久輒擁貲白萬而州縣之賦額多者一任亦可數萬致富之速未有如今之官場者也以言紳爲得不富此紳富之名所由來乎客曰非也子所曾紳僅就已仕者曾之即漢人所謂雄桀頤近世捐例大開腹貴皆援例納粟與銜朱藍一任自擇昔唐時墨敕斜封尚需錢三十萬而今之捐紅頂花翎者數千金已足何怪沾滅後之輩居然以鄉紳稱也今所謂紳固不盡出仕者矣漢人又謂處姦而得利者爲壯士今世所謂紳富者壯士亦甚多矣豈盡雄桀而已哉余不禁輾然曰予曾殊解人頤雖然再乃太刻夫捐納之不足貴誠以其途太濫然究屬清白者多烏可以一概而棄十畝之嘉禾耶誠有如所謂壯士者彼既翹然自異於衆巍然自附於紳翕然相推以富則吾亦紳富之庸何傷且如今之上海所謂雄桀之紳富不可得彼壯士之紳富蓋亦如籬下之菊路旁之柳要非栽自家園者則居今日而欲舉辦紳富之捐不亦難乎其難哉

電音補譯○昨接西貢新聞紙內有電音數則爲本館未及知者用補譯之英十一月十二號法國京都電報云議事院今願與中國重議越南之事然竊謂中國不必過於固執也○又云法國今又備調遣阿非利加洲之兵載往越南○又云法國今預議一千八百八十五年待各屬國之條欵由辦理外務大臣一花利主稿已將要欵全行刪改矣○又云法國朝廷議撥辦理越南事務之軍餉今議院各員之意大約準從矣○十一月二十號又問越南之餉欵議事院決計準付○又云米多輪船于二十四號裝載阿非利加之馬隊兩營而到越南

保商電音○本報前登倫敦路透電音知英德兩國商議如中法有兵戎之事當互相保護商民等語今又接倫敦電音言俄法奧三國亦已商妥倘中法一旦有不測之事我三國當與英德兩國合力保護商民云

俄電補譯○俄國京都發電音致英國云伊犁交界之事俄國已與中國妥議條欵兩國各派大臣於西十月十九號在古峽地方劃界蓋印矣

美事電音○本館昨接倫敦電音云美國伯理璽天德近諭議院略謂我國與東方各國通商之事務須加意推廣又云美國所鑄之洋銀色稍次不能通行各處現在國庫尚存洋三千九百萬元須一律補足成色云

佔地電音○太平洋之新金山向爲英國屬地相近該處有一海島名奴葛你者居民皆係野人今歲新金山之奴秀回爾司省中人民擬率衆佔據奴葛你海島因即奏明英廷英廷不允而該省人仍不肯恝然舍去本館昨接到新金山西你埠本月六號電音云西你埠中人已議妥佔奴葛你海島事宜衆人並各願簽捐以爲經費云

傳聞異詞○初一日下午沙路地火船由東京抵香港報稱海防並無信息而華人之附船來者則言法軍屢挫於黑旗法軍不敢出戰中國之兵尚未至越南境界與法軍戰者皆黑旗軍也但法軍亦未敢發大隊往攻黑旗而黑旗亦僅出偏師以擾法軍使之曉夜不安時刻提防耳聞黑旗先鋒染病甚重恨無國手爲之起死回生然黑旗謀臣如雨猛將如雲足以備用而有餘不以一將患疾而遽沮軍機也

阻止貨船○去月二十九日海南火船由會安回香港報稱本船開抵會安正欲進口法國晏打蘭地炮船統帶官發下三板喝令停輪不准上岸海南火船因將貨單呈驗謂並無違禁犯例之物奚得阻止晏打蘭地統帶官言奉水師提督孤拔之命即日封江不許各船進內若有擅自登陸者即照抗違軍令以軍法從事海南火船因是退回夫該船豎英國旗號而法國仍不許其進口則華人所言船至東京恐被法軍拘其船而取其貨甚或遭其殺戮等語未必無因法兵之兇橫可見一斑矣

廣修兵備○越南之事孔亟法國若不允收兵則和議諒難成就粵東爲東南門戶不可不厚集其備現今淮勇湘勇屯曾於黃埔者每日演陣放鎗以期命中不特東北校場及燕塘新募之軍八旗之士日日練習已也水師試練水雷炮均有大員監放塞海石船亦飭工匠製竣前時瑞中堂督粵之日向普魯士國所購巨炮聞已安置緊要炮台以昭防守廣東有預備矣

總辦不調○昨報登招商局總辦徐雨之觀察交卸局事一則昨接招商局來信謂局中並無此說實係貴館傳聞之悞云云本館深以聞過爲喜然本報固譯自字林西報而字林報又稱聞諸三人而信始敢照登噫市中有虎古已然矣姑在今日

自刎累人○湖城七棵樹前有一潘姓者以織綢爲業其戚楊姓借居於家不知何故於前月二十八夜在林自取剪刀割斷喉管身死潘遂他出家中僅存婦女一聞凶耗驚惶無措相率潛逃現下尚無頭緒也

此中有人○漢口友人來信云有友自京山礦務處歸者瑣談礦事述及近來該處突陷一穴衆礦工皆莫敢近贈大人就穴外徵窺之始視甚黑遍視良久方能了了穴內一無所有惟一赤身人偏體雪白以手招鑽穴者似有求救之狀某大驚欲奔穴中人曰君勿懼我非能噬人者我乃道光二十二年開挖石膏而被陷者飢則食地中之石膏衣履因年久朽壞故寸絲不掛始則甚悶習慣亦無所苦惟不見天日不知歲月幾更乃春秋耳衆謀舁之出彼亦切切哀懇遂以巨繩垂一筐而引之出孰知一出穴中其人之氣即絕撫之如冰其硬似石識者謂石膏埋於地中性本柔軟一經風日即硬如石此人食石膏已四十餘年偏體血肉幾盡石膏所化一經風日安得不亦硬如石乎救之者實殺之也或爲此人惜余曰何惜乎生於黑暗不如死於光明誠斯人之幸也

蘇省官報○孝廉方正試用知縣李文郁山西人到省○知縣葉仲恂從九桑寶森均稟知奉委津局差○遊擊衞御署鎮江衞事前補安徽泗州衞守備儘先補用衞守備段必魁直隸人由京來○知州朱之模奉飭分省差委○內子科舉人周鍾濂貴州人由浙江來○縣丞范景賢委解海運鐵餉赴津差委○山西蒲州府何啟綬餉由上海回浙江籍辭○通判善敏領京餉起程辭並奉江藩憲飭知題補江寧府甫補通判○直州同王希曾奉飭派辦差委○直州同何啟綬銷海州審案差道庫陳以屏錫來從九高朗均津局縣丞葛恩覃滬局四位稟知海運差○牌示正途月課定於十一日考試佐職十二十三兩日考試

[illegible]書院提課古學題○讀漢書循吏傳○讀漢書酷吏傳○讀漢書匈奴傳○履霜堅冰至賦以初六履霜陰始凝也爲韻○擬陸士衡演連珠十章

經手尋死○滬上阜康錢莊倒後甯波之阜康庄同時倒閉其經手人自投道署經瑞觀察查核各賬稍有不符經手人殊不聊生隨即自尋短見

彗星見○本館昨接徐家匯觀星臺西博士來信云現在西北天際又現彗星一顆其時在掌燈後六七點鐘惟度隔太遠尤不明顯欲見者須用極精之窺天鏡云

[illegible]○本埠三茅閣橋北有懷園煙間裝飾甚爲富麗該烟館主鄭悅庭商通經手人周阿七於前日夜間潛將要件携運各自携眷而逃[illegible]悅庭向在江海新關帳房司帳虧銀約有千餘兩至該煙間則虧銀約有七八千兩之多周阿七向業棉花今分設懷園於六馬路亦虧銀一千餘兩同時倒閉云

英界公堂瑣案○昨據洋行侍者郁阿四稟稱代出店王玉佩賒取衣服計洋九元二角半僅收到洋五元現伊停業我在洋東處具出工洋應找四元二角半伊因不願與我爭鬧質之○王玉佩供託郁阿四代賒衣服是實今懇其讓去二角五分不允被糾下灶毒打黃太守商之談代副領事判令郁阿四給還王玉佩○吳清友聲稱在酒店門前誤碰挑酒人王二被亂打頭面受傷質之王阿調供[illegible]

[illegible]

硯帶蓋估十元石韞玉殿撰臨十七帖行書屏一幅估四元蔡文定學士單欵對一副估三元舊玉鴛鴦帶座估二元慶保制軍蝴蝶挂屏估二元顧臯殿撰行書對估二元青玉圓圖書估一元五角許乃普尚書紅絹横披估一元八音楷對一付估五角以上共十一件○四十七號陶佩鄉書士楫白玉皮子搬指價估六元老翡翠耳環一付估三元白玉帶子估三元青玉佩估二元五角老翠潮烟袋嘴估二元五角紅瑪瑙帶頭估二元老翠戒子估一元老翠玉千估五角以上共八件○五十五號陳鏡氏捐月湖縐猞猁猻女皮襖一件估二十元天青哈喇女馬挂一件四元五書女史對一付估一元以上共四件○五十九號關臺女史捐寶地紗女披風一件估七元天青貢緞單女披風連袖估九元以上共二件○六十一號陸陳氏捐銀地綉花一對估十二元銀地魚籠包金點翠耳挖估三元以上共二件○六十三號汪子垣捐長方端硯一個帶

臨即自尋短見〔…〕見字林西報

彗星見○本館昨接徐家滙觀星臺西博士來信云現在西北天際又現彗星一顆其時在掌燈後六七點鐘惟微見者須用極精之窺天鏡云

○本埠三茅閣橋北有懷園煙間裝飾甚爲富麗該烟館主鄭悅庭商通經手人周阿七於前日夜間携眷而逃查鄭悅庭向在江海新關帳房司帳虧銀約有千餘兩至該煙間則虧銀約有七八千兩之多周阿七向業棉花

〔…〕路亦虧銀一千餘兩同時倒閉云

英界公堂瑣案○昨據洋行侍者郁阿四稟稱代出店王玉佩賒取衣服計洋九元二角半僅收到洋五元現伊

[illegible]情已由司札飭[illegible]州府[illegible]通判[illegible]將該革員徐廣陞[illegible]行看管並札廣州府會督[illegible]局委員[illegible]案內人證[illegible]等由詳請具奏前來臣等伏查該革員徐廣陞係奉 諭旨革職聽候訊辦之員如果患病屬實應即據實稟候查驗乃敢擅自[illegible]是雖據稱因病重未及稟明難保非別有情弊既據自行投審相應請 旨飭下各直省督撫一體停緝除行司督飭廣州府嚴訊確情分別擬辦咨部查照外謹合詞附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏軍機大臣奉 旨即着張樹聲等咨明各直省查照餘依議欽此○○頭品頂戴安徽巡撫臣裕祿跪 奏為越獄逃犯未獲先將疏防之管獄官並刑禁人等審明按例分別定擬恭摺仰祈 聖鑒事竊照蕪湖縣寄禁宣城縣解審盜犯許金泗即許二禿孜越獄脫逃未獲一案前經臣將疏防之管獄有獄各官分別奏參提審勒緝奉 旨這所參疏防監犯越獄之管獄官署蕪湖縣典史試用典史秦澐着革職拿問交裕祿提同刑禁人等嚴訊有無賄縱情弊按律懲辦有獄官署蕪湖縣事南陵縣知縣文龍著交部照例議處仍勒限將逃犯許金泗即許二禿孜嚴緝務獲毋任漏網該部知道欽此遵即飭司委提管獄官已革署蕪湖縣典史秦澐到省發交安慶府提同刑禁人等嚴訊茲據該府訊明議擬由臬司照擬勘轉前來臣親提研鞫緣丁愷籍隸蕪湖縣充當該縣禁卒該縣監獄向分前後二號派撥丁愷與禁卒張金茹高分號值宿看守因犯在逃未獲之許金泗即許二禿孜係宣城縣拿獲訊明聽從夥盜劫該縣事主盛文光家及繁昌縣事主宋廣順鍋店得贓稟經批飭解由徽寧池太廣道提同審勘案內夥盜殷洪太等質訊詳明之犯由道飭發該縣寄禁收後監左號光緒八年九月十九日傍晚時分該縣署典史秦澐帶同王福富進監收封照驗各犯刑具完固飭令禁卒依法看守是夜二更後風雨交作丁愷困倦睡熟適監獄後圍墻被雨淋塌一缺號內油燈吹滅前號禁卒驚醒往廚房覓取燈火喊同丁愷茹高暨更夫江得幅尋取木板堵塞一面稟由該署縣文龍會營詣勘督同典史帶領兵役四出查拿在逃經丁愷回號查覺與江得幅等追尋無獲報經該署典史秦澐冒雨搜捕[illegible]拾獲[illegible]該犯已由東城木溝逃逸訊供稟報經臣會摺奏參堅供實因監墻被雨淋坍[illegible]典史[illegible]刑禁人等[illegible]知府成善提同嚴訊[illegible]

[illegible]

吐實等情呈請核辦前來奴才等伏查驍騎校多布端林臣率派看守賊犯是其專責宜如何小心慎重乃敢擅離職守致有伙盜馬重犯丹巳在禁脫逃迫查詢時又復恃符狡展堅不吐實殊屬妄謬已極相應請 旨將小驍騎校多布端林臣照例革職先行審辦理合附片具 奏伏乞 聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉 旨該部知道欽此○○陳士杰片再上年撫臣任道鎔圓決口所修大壩等工奏明派委候補道張上達等督率文武各員辦理防汛該處工係新築三汛期內時有危險情形經臣嚴飭各道該員力防守現屆霜清通工均保穩固其附近上下游官堤前次被黃流漫刷尾段數處亦已責成原辦各員如式修築理合附片陳明伏乞 聖鑒謹 奏軍機大臣奉 旨知道了欽此

大英醫院老藥房

創始發司夫對晤壯陽酒

此藥酒性味和平配製精妙專治男子天元虧損或房事過度腎虛陽萎夢遺滑精以及老年之力精血枯竭頭眼昏花畢凡色慾過度等症均宜服之其功用能使氣血充盛筋骨强健固精益髓扶弱壯陽數劑之後真氣流行處邪盡去而丹田有益延年溫潤種子易如反掌矣至於服久則返老還童延年益壽可操左券也近來假冒者多恐製法未精服之有損請認明本醫院招牌庶不致悞 壬245

新到洋水龍

本號開設上海業已三十餘年貨真價實遐邇馳名專辦廣洋雜貨八音洋琴穿衣大鏡保險鐵櫃高莊木檯椅雲石貴妃床紅藥丸各貨俱全東洋正字號尊賜顧價值相宜此佈 二馬路口全亨廣洋貨號啟 午103

上海官銀號

浙紹協賑收解公所啟

敝公所因紹屬沿海各邑疊遭潮患自收捐以來仲蒙好善君子慨解囊金截至十月三十日第十二單止共收過英洋七千五百五十七元五角規銀一千二百六十六兩七錢仁漿義粟感德靡涯奈災區口多不敷散放近接友人來函計餘姚二萬六千餘口上虞一萬八千餘口每大口月米一斗五升合錢三百文僅此兩邑已計需錢一萬三千餘串山會蕭等縣尚不在內約計放到開正二月爲日方長現在已交冬令飢寒交迫不得不據情登佈代呼將伯倘荷四方仁人同懷善長分募賑款務乞早日擲下俾得集湊濟施於當厄禱祀求之 午148

上海匯豐銀行

本銀行增立新章代人收儲銀洋每次由一元起至一百元止皆可代爲收存計每年內祇可代一人收存洋一千二百元連年積存極多每一人祇可共收存洋五千元本銀行利息每百元每年計洋三元五角惟本銀行容有抽提故利須按月照極少之存數算結所存之或銀或洋隨時可以抽提此存項或照洋欵算或照銀欵算均可凡有來存銀者本行給以帳簿收付時須帶簿來行註明每日於早十點鐘開至下午三點鐘止 壬237

上海大馬路老德記起首藥房

本藥房于道光二十二年上海通商之初首先開創所有出售各藥皆係極貴料品格物製鍊無論內外病症按病給藥靡不見功復承中西仕商嘉許信任溫語褒揚誠恐遠地賜顧未得週詳僅摘試驗靈藥循序刊報開于後其餘無數藥味不能盡載于茲倘如遠處可托局帶決勿遺悞欲杜假冒認本行招牌庶乎近焉

應效肚痛藥　諸瘡潰爛藥　風流角虱藥　眞八寶眼藥　淋濁白濁藥　神妙眩船藥　頸項瘦癧藥
下疳拔毒藥　安神眼藥　男婦爛脚藥　立斃蚤虱藥　立止牙痛藥　感風發疹藥　金刃刀傷藥
湯火起泡藥　患臟梨頭藥　腠理瘋氣藥　必止腹瀉藥　喉嚨腫痛藥　搜瘋袪濕藥　專退油漬藥
補氣益血藥　文武痴癲藥　婦人調經丸　創製傳髮水　百補固精丸　婦人白帶丸　萬應潤涼丸
宮品香水粉　玫瑰擦牙粉　小兒代乳粉　清香洗牙水　戒洋煙精水　光面清香水　玫瑰胭脂水
老德記藥酒　四美林所四　傷風氣鼻煙　百補鐵質酒　小兒疳積糖　驄浙鴨恒酒　靈驗戒烟糖

上海大馬路老德記主人謹啟 壬226

謹佈

日本曾嘯雲現寓虹口乍浦路寶源公司帳房第八九號門牌內 午144

送戒洋烟

啟者本醫館秘製三日斷癮良藥凡到局戒烟者房金飯食分文不取惟酌取號金一元二角爲本局零星貼貲富一例相邀到府價資而議男婦均可試戒本醫館董事特請湖北公醫院監院楊君鑑堂專理其事如有志欲戒者請早來本局如有人願習此方以濟世者楊君亦不吝悉心指陳也本館每日上午兼送診內外一切疑難雜症 六馬路聯芳衖衕內合信西醫館董事仝啟 午142

上海同文書局各書帖價目

本局圖書集成二十四史已於九月初十日開搶陸續開印但前訂部額尚未滿數如欲附股者請早前來預定特此謹佈 同文書局啟 午122

各書帖價目

碧血錄分裝五本每部洋一元○爾雅圖分裝兩本每部洋六角○毛詩稽古編分裝八本枝木夾板每部洋二元○四書味根錄分裝兩本綾匣每部洋二元○宋本唐人合集分裝八本綾匣每部洋一元四角○欽定篆文四書六經分裝十本枝木夾板每部洋兩元○宋本切韵指掌圖訂裝一本每部洋三角○佩文齋書畫譜分裝十六本綾匣每部洋七元○康熙字典分裝六本枝木夾板每部洋三元○趙文敏公墨跡裱成每冊洋八角未裱每冊洋五角○劉文清公墨蹟裱成每冊洋八角未裱每冊洋五角○何子貞墨蹟裱成每冊洋五角○成親王墨蹟裱成每冊洋五角○鐵保將軍墨蹟裱成每冊洋八角未裱每冊洋四角○管夫人金剛經墨蹟每部洋五角○戴文節公墨蹟每部洋三角○冊洋式角

屈臣氏惠濟全書

痧氣時症丸功用說

此丸專治觸染四時不正之氣及時行疫癘中寒中暑以致腹痛嘔吐乾濕霍亂甚而反筋絞腸痧等險惡之症服之無不奇效每服三點鐘久如法服以重症則吞兩粒必須丸之一粒小兒切勿亂服者遇症方惟十五歲以上者可服爲要每食價銀七分二厘

毒死惡蟲藥散功用說

此散專治各種蠛蠓蚊蟲生粉紗縐呢絨所在皮草一切蛀爛什物之蟲宜將藥散放些少於衣箱林几坐臥以防蟲患若毒蚊蠅蜂內蠟之等物可灑些少於火內燒猫犬生其烟即可驅除矣如生蝨可擦於貼皮肉處即可收滅 每罇價銀大一錢八分小七分二厘

脾濕發熱利水散功用說

此散善能泌濕利水疏散皮熱兼治水腫腹脹四肢浮腫面日肥胖等症有病之除日病無病服之脾最宜於夏天服食能解熱生津預消感暑之患宜每次用散小半茶匙調清茶一出和飲此男婦老幼常服有益之藥幸勿輕視爲望 每包價銀七分二厘

風痰濕症散功用說

此散專治風毒痰流濕及一切惡毒腫瘍癬癩無名痛瘡四年風濕頭痛骨濕氣半身腫痛邪風等症宜每日服三次每次以三分至六勻分用茶或水和飲之無不奏效 每罇價銀一錢八厘

拔毒止痛膏藥功用說

專治一切陰陽大瘡無名腫毒癰疽發背頭面身上疔瘡及初起諸般花柳潰爛等症但膏膿未潰者俱宜用之先將患處洗淨後看腫處量用膏藥多少以熱茶水壺熨軟鋪於布上貼之每日換一次自然消腫止痛此即俗名紅毛拔毒膏藥是也 每條價銀七分二釐

小兒肚瀉散功用說

此散專治小兒作牙發寒熱肚腹泄瀉類似驚風等症因小兒出牙則牙根作痛熱氣蒸騰作發燒啾唧不安等弊此有肚痛我外國人亦常與小兒服之牙散令其牙筍易出自無各等煩擾熱茲特廣佈中國同沾其藥之妙藥幸勿懷疑所有服法詳列招單散內請看便可如法用矣

功每封價銀中三錢六分 大七錢二分 小一錢八分 七分二厘

烏鬚髮藥水功用說

此藥水能染鬚髮令黑無論鬚髮生成何色皆可染之烏潤損爛皮肉之弊與市上所賣者大相懸別但用時先用番梘水洗淨鬚髮垢膩待乾後用硬掃蘸第一樽藥水搽之待稍乾抹去再將別二個硬掃蘸第二樽藥水搽之記緊勿同用一個掃蘸再用番梘水洗之樽藥後待乾妥再用番梘水搽第二若搽藥誤沾皮肉即時抹去可無礙矣 每盒價銀大七錢二分 小三錢六分

脫鬚髮藥散功用說

此散專能脫去鬚髮眉毛等用如欲去之整不復出者先將散少許用水開成糊塗在毛髮之處待少時刀將頭以木刀刮去照日再搽藥散法塗刮一次以不復再用藥忌鐵器出爲度凡用藥此散有切勿入口因此毒也 每罇價銀大一錢 小七分二釐 八分

光明眼藥散功用說

此散專治一切眼患無論風熱眼膜及起點等症虛實障翳紅筋之宜用皆能治之些少搽於眼處每日三四次自然見效但切勿入口慎勿服入口 每包價銀七分 爲要 二厘

痔瘡藥散功用說

此散專治內外痔瘡或年久成漏及肛門脫出痔漏楚痛異常等症患者宜每日早晚服二次每以小半匙茶匙或用茶或糖和服 每包價銀七分二厘

白濁各藥功用說

以下各欵白濁等藥專治男子白濁日久變淋婦女白帶日久成癆等症無論深淺俱宜照法服食無不奏效

白濁藥水每日服三次每次一小匙羹 每罇大七錢二分 小三錢六分
白濁藥丸每日吞三次每次兩丸茶送下 每罇大三錢六分 小一錢四分四釐
白濁檸檬膏每日服三次每次半小匙羹茶送下 每盅大三錢六分 小一錢八分
白濁藥散每日服三次每次半小匙羹茶調服 每罇大一錢八分 小七分二釐
白濁藥油每日服三次每次二十滴茶和服 每罇大一錢八分 小七分二釐

皮膚藥散功用說

此散專治皮膚血熱或積受風濕痛癢及作瘡癩惡瘡一般面皮漏瘡熱痔瘡等症每早晨服半小匙羹用茶調服 每包價銀大一錢四分 小七分二釐 四釐

消滯藥散功用說

此散專治五心煩熱食積不化清涼及心腹氣滯痛等症熱症每次宜服散二分至四分以一杯用清水和飲 每包價銀七分二釐

發冷藥散功用說

此散統治寒熱暑瘧乍冷乍熱頭痛口乾便秘溺赤遍身抖顫四肢沉倦等症既無病平人服之亦能清補身體袪除痰滯最爲自益如患瘧疾者宜每日服一此散三次每次服六釐至一分二爲度用茶調服但瘧發之時不宜服食須在未發之前即發身體者每次服散二釐用茶或酒調服之後可也如平人欲清補 每包價銀七分二釐

上海英大馬路屈臣氏大藥房謹啟

聲明

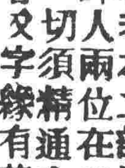
啟者本公司自來水試賣已及四月近來水更清潔氣味毫無英法美三界華人食用者已有十之四五即城中南市亦多來買但聞租界中尚有人家疑惑此水不便食用要知此水[illegible]

請人

啟者本工部局今欲用繙譯人兩位在巡捕館繙譯一切須精通中國英國語言文字緣有英文公事當譯出華文華文公事當譯[illegible]

屈

監製[illegible]



此餅功用神奇馳名最遠因其形象似塔故以花塔餅呼之專治脾胃虛弱五疳積聚生痰化蟲以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病因而叢生四肢漸爲消減若不急治必多難保惟服此餅自然蟲積消[illegible]

屈臣氏惠濟全書

痧氣時症丸功用說

此丸專治觸染四時不正之氣及時行疫癘中寒中暑以致腹痛疴嘔乾濕霍亂甚而及筋腹瀉絞腸痧等險惡之症如法服之無不奇效服丸之法以每三點鐘久吞一粒重症則吞兩粒惟小兒切勿亂服必須十五歲以上者遇症方可服食為要 每噚價銀七分二釐

毒死惡蟲藥散功用說

此散專治各種蟣蝨蚊蟲蟑蠹及皮草紗緞呢絨所生粉蟲一切蛀爛什物之蟲宜將藥散放些少於牀几坐臥處或放些於衣箱內以防蟲患若毒蚊蠅蜂蟻等物可灑些少於火內燒之其烟即可驅除矣如猫犬生蠍擦於貼皮肉處即可收減 每噚價銀大一錢八分 小七分二釐

脾濕發熱利水散功用說

此散善能泌濕利水疏散皮熱兼治水腫腹脹四肢浮腫面日肥胖等症有病服之除病無病服之健脾最宜於夏天服食能解熱生津預消感暑之患宜每大用散小半茶匙調清茶一出和飲此男婦老幼常服有益之藥幸勿輕視為望 每包價銀七分二釐

風痰濕症散功用說

此散專治風痰流濕及一切惡毒瘡瘍癬癩無名腫毒遠年風濕頭痛骨痛四肢腫痛邪風濕氣半身不遂等症宜每日服二次每次以三分至六分用茶或水和勻飲之無不奏效 每噚價銀一錢零八釐

拔毒止痛膏藥功用說

專治一切陰陽大瘡無名腫毒癰疽發背頭面身上疔瘡及初起諸般花柳淫毒等症但蓄膿未潰者俱宜用之先將患廱洗淨後看腫處闊宕膏用膏藥多少以熱茶水壺煲軟鋪於布上貼之每日換一次自然消腫止痛此即俗名紅毛拔毒膏藥是也 每條價銀七分二釐

小兒作出牙發熱藥散功用說

此散專治小兒作牙發寒熱肚腹泄瀉類似驚風等症因小兒發牙則牙根作痛熱氣蒸騰常有肚痾發燒啾喞不安等弊此散我外國人亦常與小兒服之令其牙筍易出自無各等煩擾茲特廣佈中國同沾其藥之妙幸勿懷疑所有服法詳列招單內請看便可如法用矣 每封價銀 大七錢二分 中三錢六分 小一錢八分 七分二釐

烏鬚髮藥水功用說

此藥水[illegible]能染鬚髮令黑無論鬚髮生成何色皆可染之烏潤並無損爛皮肉之弊與市上所賣者大相懸別但用時先用番視水洗淨鬚髮垢膩待乾後用硬掃蘸第一樽藥水搽之待稍乾抹去再將別二個硬掃蘸第二樽藥水搽之記緊勿同用一個掃蘸藥也搽第二樽藥後待乾妥再用番視水洗之若搽藥誤沾皮肉即時抹去可無礙矣 每盒價銀大七錢二分 小三錢六分

白濁各藥功用說

以下各欵白濁等藥專治男子白濁日久變淋婦女白帶日久成癆等症無論深淺俱宜照法服食無不奏效

白濁藥水每日服三次每次一小匙羹 每噚 大七錢二分 中三錢六分 小一錢四分四釐

白濁藥丸每日吞三次每次兩丸茶送下 每噚 大三錢六分 小一錢八分

白濁檸檬膏每日服三次每次半小匙羹茶送下 每盅 大三錢六分 小一錢八分

白濁藥散每日服三次每次半小匙羹茶調服 每噚 大一錢八分 小七分二釐

白濁藥油每日服三次每次二十滴茶和服 每噚 大一錢八分 小七分二釐

脫鬚髮藥散功用說

此散專能脫去鬚髮修鬢眉毛等用如欲去之不復出者先將毛髮薙去將散少許用水開成糊塗在毛髮之處待少頃以木刀剔去斷日照法塗剔一次以不復再出爲度凡用藥忌鐵器並切勿入口因此散有毒也 每噚價銀大一錢八分 小七分二釐

皮膚濕熱散功用說

此散專治皮膚血熱或積受風濕痛癢交作及諸般瘡癩惡癬面牛癬癧內外痔瘡等症每早晨服半小匙羹用茶調服 每包價銀大一錢四分四釐 小七分二釐

光明眼藥散功用說

此散專治一切眼患無論風熱虛實及起點膜障翳紅筋等症皆能治之宜用此散些少搽於眼處每日三四次自然見效但切勿誤服入口為要 每包價銀七分二釐

清涼消熱散功用說

此散專治五心煩熱食積不化及心腹氣滯氣痛等症每次宜服散二分至四分以滴水一杯和飲 每包價銀七分二釐

發冷藥散功用說

此散統治寒瘧暑瘧作冷作熱頭痛口乾便秘溺赤過身抖顫四肢沉倦等症既無病平人服之亦能清補身體祛除瘧滯最為自盅如患瘧疾者宜每日服此散三次每次服六釐至一分二為度用茶調服但瘧發之時不宜服食須在未發之前即發之後服之可也如平人欲清補身體者每次服散二釐用茶或酒調服 每包價銀七分二釐

痔瘡藥散功用說

此散專治內外痔瘡或年入成癰穿腸痔漏肛門脫出痛楚異常等症思者宜每日早晚服一次每次以半匙羹用茶或糖和服 每包價銀七分二釐

上海英大馬路屈臣氏大藥房謹啟

查出新長暗沙論

大清各口巡工司畢 為通行曉諭事照得本巡工司前奉 總稅務司赫 憲劄行以沿海沿江建造燈塔浮樁等事或係創設或宜改移或有增添或須裁撤營造既有變更務即隨時彰明出示通曉各處俾得行江海船隻周知偏喻等因茲本巡工司查江海關稅務司所屬界內九段附近一帶地方現經測得暗沙一段合將其情形度勢開列於左

計開

一長江口外九段燈塔附近一帶地方於本年九月間經 大英國巡船名弗來音非是之官員測量該處將所測得情形申報其本國上憲查此事現接有

總理大英國遊歷大清國等洋面各巡船二等水師提督軍門魏 來文據此合行抄錄原文詳示於後

長江松江府南匯縣自黃家灣一九段地方所設警船小燈架下遊相距約六里之處至九段燈塔下遊相距約三里之處於船行正路將近中間之處查有新長之暗沙一段於該沙以及江南岸之間另有船隻可行之水道寬二里餘朔望潮落時該處之水常深有二丈

自該暗沙西北尾水深十四尺餘之處

視九段小燈柵為北八十八度十五分西相距九里餘

視九段廢燈塔為南十六度四十五分東相距十一里餘

視九段燈船為南五十度五十五分東相距十二里半

視干沙光緒七年所出沿海圖說作高沙望臺為南六十六度十五分東相距二十四里餘

自該暗沙東南尾水深十五尺餘之處

視九段廢燈塔為北八十五度十五分西相距六里餘

視該處獨樹英語所謂更得利者為南五十三度四十五分西相距九里

視九段燈船為北四度四十五分東相距三里

視干沙望臺為北八十五度東相距十二里半

其西北東南兩沙尾成直線處多有小暗沙沙上水深一丈二尺餘至一丈四五尺餘不等自西北水深一丈四尺餘之沙段起該沙尾曲斜向西北偏北之方向附近該處所有之暗河沙島凡以上所關度數均按羅經方向羅經變差二度十五分西按該沙查本國水師部所發海道圖之第一千一百九十九及一千六百二等號均未詳載合並聲明等因

查此項公文前於十月十六日所出之第一百七十七號示論事無少異惟較此示簡略所有前示應毋庸議可也

為此合即遵行出示通曉各處船隻其務宜留心詳記以免疏虞勿忘勿忽切切特示

光緒九年十一月初四日

第一百七十八號 示

壬244

聲明好水

啟者本公司自來水試賣已及四月近來水更清潔氣味毫無英法美三界華人食用者已有十之四五即城中南市亦多來買但聞租界中尚有人家疑惑此水不便食用要知此水實[illegible]但有好處並無壞處如若不信請[illegible]四個月來常吃之戶便知有益無損且近來水價格外公道較之黃浦水更覺便宜各寶號貴府幸勿輕聽謠言如欲取用英界向四馬路中和里法界二洋涇橋南堍美界虹與里內本帳房面議可也

午138

請人繙譯

啟者本工部局今欲用繙譯人兩位在巡捕館繙譯一切須精通中國英國語言文字緣有英文公事當譯出華文華文公事當譯出英文如有願充是職者可先寫信致英工部局信中寫明需修金若干交於英工部局經理人本局收信以英十二月十五號即禮拜六為止此布

英工部局啟

壬236

屈臣氏

監製相積花塔餅發售

此餅功用神奇馳名最遠因其形象似塔故以花塔餅呼之專治脾胃虛弱五疳積聚生瘀化蟲以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病因而叢生四肢漸爲消減若不急治必多難保惟服此餅自然蟲積盡消且能補脾胃肌肉日長無論孩童長幼有病服之立能愈病即無病服之亦可開胃加飯永無積滯之虞誠保赤扶元之聖藥也所有服法詳列招單茲不并贅每鑵價銀大鑵一百個一元中鑵四十八個一中元小鑵二十二個三角亦有用鑵裝者任貴客意取

粵東省城 香港 上洋大馬路屈臣氏大藥房謹識

壬225

軍火出售

啟者本行開設上海永安街歷有年所專辦英法美德四國槍砲機器等件中外馳名前派利洋行經辦德國克鹿卜大小後膛鋼砲及架車落地開花各種炸彈未拉來福鋼炮身坯炮外鋼箍炮耳炮車中身雙梁鋼板起大小位砲機器火車鋼路車軸法條輪船地軸曲軸鐵甲船鼻梁並各種鋼料等件一應俱全乃天下第一大廠工精料實無出其右又美國咗啫士得廠所造十二響後膛馬鎗十七響後膛兵鎗並哈乞克司六響後膛兵馬兩鎗及各種彈子均歸本行承辦又英國西麗瓦敦水雷幷傳信各種電線業經各國購用推為第一所有應用活機器具等無不齊備現在亦歸本行經手只此一家並無另設其餘如鐵甲輪帆等船挖煤挖鐵挖金銀織布種田開河造銅帽造鎗炮一切機器圖樣本行俱備均可代辦此外粗細火藥硝磺等一律齊全譯有漢文價單一目了然倘蒙各大憲賜顧定購請看本行圖樣面議價值依限運華決無遲誤特此佈聞

上海新載生洋行謹白

壬224

書院專啟

本教會學生向來僅誦漢文現今議定兼教西文西學每日訓誨力求精深凡願入塾者立關約八年為期前四年每月貼脩洋兩元後四年一概免貼其飯食鋪陳歸本院體備此外有西文撒學每月脩金洋六元衣食自備其來入塾者須年自十歲以上此佈

萬航渡聖約翰書院具啟

壬150

大法工部局示

為出示曉論示照得本工部局界內所有清潔局向經夫頭承包現將滿例應另招承充如有願辦者寫明法國西文承辦格式信面上註明包辦清潔局字樣投本工部局寫字房於西歷十一月念一號起到十二月八號止收信正月一號即充過期不納經本局擇妥者為定用去使費本局一概不管特示

壬235

呂商天源行 增彩票已到

今售英十二月大票全張十二元半張四開照算條頭原照足洋七角信購原局回件賜顧條頭認明招牌棋盤街北首石庫門內

午112

楊子江保險公司

本公司總局開在上海其另設之分行在中國與東洋各要口岸並香港等處已經收回本銀計四十二萬兩及餘存銀二十三萬兩又特意備存銀二十九萬零五百五拾三兩九錢五分在西歷一千八百八十二年四月六號共合銀有九十四萬零五百五十三兩九錢五分凡船隻往來四海內外各半者俱可保險所得餘利派與有股份者每百元十二元每年餘利除付股份者息外盡行照保險憑單分與本公司經保之客此佈

光緒八年四月 旗昌洋行啟

壬230

十一月初八日各股份票行情

名目	行情	原價
招商局公司	五十二兩半	原價一百兩
仁和保險收過利	三十四兩	原價九十兩
濟和保險	三十三兩半	原價五十兩
平泉銅礦新股	五十兩	原價一百零五兩
開平煤礦	五十三兩	原價一百五兩
自來水公司新老股	三十二磅	原價一十三磅
電氣燈公司	三十兩	原價一百兩
長樂銅礦	四十五兩	原價一百兩
賽蘭格點銅錫礦	一百四十元	原價一百元
公平繅絲	三十六兩	原價一百兩
鶴峰銅礦	三十八兩	原價一百兩
中國玻璃粉 約	八十兩	原價九十兩
牛乳公司	六十元	原價一百元
旗昌浦東棧房碼頭	九十兩	原價一百兩
叭喇造糖公司	三十二兩半	原價五百兩
上海保險公司	已收利三十四兩	原價五十兩
榮泰駁船公司	七十五兩	原價一十兩
順德銅礦	七十兩	原價一百兩
金州煤鐵礦	五十兩	原價一百兩
池州煤礦	二十兩	原價廿五兩
沙岑開地公司	十六兩	先收廿五兩
荊門煤鐵礦	二十兩	先收二十五兩
施宜銅礦新股	三十兩	原價一百兩
承德三山銀礦	三十兩	先收五十兩
白土河銀礦	六十元	原價七十元
徐州煤鐵礦	六十兩	原價一百兩
貴池煤礦	十一兩	原價廿五兩
烟台繅絲	一百四十兩	原價二百兩
火車糖	一百元	原價一百元
美國金礦公司	七十五元	原價一百元

掛旗單出售

浦東地方凡有進口之輪船必先掛旗一抵吳淞人看見便知何船進口此項旗單各行有印就出售者如欲購閱請即至字林洋行帳房或則如行均可此佈 字林洋行告白

十一月初八日進口船 禮拜五

惇信 輪船 由寧波

武昌 夾 由天津

海環 夾 由福州

泰和 夾 由長江

納格約 麥邊 由東洋

初九日出口船 禮拜六

江天 輪船 下午往甯波

北藉利 夾 晚往廈門粵省

永生新船 夾 晚往香港汕頭

泰和 夾 晚往長江

海環 夾 晚往[illegible]

保大 夾 晚往香港粵東

十一日出口船 禮拜一

北京 輪船 晚往香港粵東

惇信 夾 下午三點半往甯波

十二日出口船 禮拜二

央思 輪船 開晚往長崎

宜昌 夾 晚往長江

十一月初八日洋錢行情

名目	行情
英洋	七錢二分三釐
本洋	七錢九分五
銀拆	一錢二分四釐
洋找頭	七錢二分四釐
錢找頭	一千零十文
卡錢	一百四十九文
衣牌	一千零九十文

第一百七十八號